

À la recherche du Aleph

L'arbre de la Lumière et de l'Éveil



ומעץ הדעת טוב ורע לא תאכל ממנו כי ביום אכולך ממנו מות תמות
"Oumeetz hadaat tov vara' lo tokhal mimeno ki beyom akhoulerakh mimeno mot tamout"

Gen 2, 17 : "Et de l'arbre de la connaissance bonne et mauvaise tu ne mangeras pas; parce que du jour où tu en mangeras tu seras mortel."

Quelques commentaires :

Il est interdit de consommer d'un certain arbre. L'arbre de la connaissance, suivent deux adjectifs qui se rapportent à la connaissance. On ne peut en faire des substantifs : le bien et le mal. Les termes spinoziens "adéquat et inadéquat" me semblent les plus appropriés : l'arbre de la connaissance adéquate et inadéquate.

La première occurrence du mot tov est au verset 4 du premier chapitre de la Genèse :
וירא אלוהים את-האור כי-טוב
"et vit Dieu la lumière comme étant (adéquate)." Le mot tov se rapporte à la lumière.

Le mot ra' רע veut dire le mal, le prochain, l'autre.
Si je permute les lettres j'obtiens le mot ער "ér" qui veut dire l'éveil, éveillé.

Peut-être est-ce l'arbre de la Lumière et de l'Éveil! Mais justement on ne peut séparer la lumière de l'éveil : en cueillant le fruit, Eve sépare ce qui ne peut être séparé (non-manifesté et manifesté) et l'humain rentre dans le monde espace-temps et la mortalité. Le prix a payé pour cette transgression est d'être dans la dualité, la séparation sujet-objet.